

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzavretá podľa § 269 ods.2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č.147/2001 Z.z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

(ďalej len „Zmluva“)

I. ZMLUVNÉ STRANY

Slovenské národné divadlo

so sídlom: Pribinova 17, 819 01 Bratislava 111
IČO: 00164763
IČ DPH: SK 2020829954
DIC: 2020829954
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
V zastúpení: Mgr. art. Marián Chudovský, generálny riaditeľ
Bc. Daniel Rabina, riaditeľ Centra marketingu

(ďalej len „SND“)

a

B.E.Agency s.r.o.

so sídlom: Domčeková 8, 040 01 Košice
IČO: 46 268 651
IČ DPH: SK2023298618
DIČ: 2023298618
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
V zastúpení: Ján Haverla, konateľ
Spoločnosť: zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sro, vložka číslo: 28041/V
(ďalej len „Objednávateľ“)

II. CHARAKTERISTIKA ZMLUVNÝCH STRÁN

1. SND je štátnou príspevkovou organizáciou zriadenou Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky. Základným predmetom činnosti príjemcu v zmysle zriaďovacej listiny vydané Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky, je predovšetkým príprava a verejné predvádzanie dramatických, hudobno-dramatických a tanečných diel.
2. Objednávateľ je podnikateľským subjektom, ktorého predmetom podnikania je o.i. sprostredkovateľská činnosť, reklamné a propagačné služby.

III. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom a účelom tejto zmluvy poskytnutie reklamného plnenia zo strany SND pre klienta Objednávateľa – ZIPP BRATISLAVA spol.s.r.o. (ďalej len „Klient“) počas zmluvného obdobia od 01.07. 2013 – 30. 06. 2014 v rozsahu vymedzenom v čl. IV tejto zmluvy a záväzok Objednávateľa uhradiť SND cenu za plnenie podľa čl. V tejto Zmluvy.

IV. ZÁVÄZKY ZMLUVNÝCH STRÁN

1. SND sa zaväzuje propagovať logo a obchodné meno Klienta na tlačovinách a v mediálnych kampaniach ako „Hlavného partnera SND“ počas zmluvného obdobia nasledovne:

a) Priestor v tlačových propagačných materiáloch SND:

- bulletin k inscenáciám
- dotlače bulletinov k inscenáciám z predchádzajúcich období
- plagáty k inscenáciám A1, všetky premiéry, 600 ks ku premiére
- letáky k inscenácii DL v náklade cca 50.000 ks/ročne, všetky premiéry
- pozvánky na premiéru v náklade 5.500 ks/ročne, všetky premiéry
- mesačné programové plagáty A1
- dvojmesačné programové skladačky v náklade cca 130.000 ks/ročne,
- na zadnej strane vstupeniek SND

b) Priestor v elektronických informačných materiáloch SND:

- webové sídlo SND, logo Klienta s aktívnym hyperlinkom
- mesačný e-newsletter Opery, Baletu a Činohry SND
- umiestniť logo vo všetkých obrazových spotoch Opery, Baletu a Činohry SND uverejnených na youtube, facebook Opery SND, webová stránka + videoscreeing SNG, SNM, TIC, foyer SND

c) Priestor v mediálnych kampaniach SND:

- V každej inzercii v tlačových médiách nakontrahovaných v zmluvnom období podľa bodu III. Tejto zmluvy s možnosťou uverejnenia tretej strany
- Časopis PORTÁL – uverejnenie loga Klienta v sekcii partnerov SND
- Časopis PORTÁL – 1x PR článok Klienta, v rozsahu ½ str., uverejnený podľa podmienok aktuálneho cenníka Portálu
- Časopis PORTÁL – uverejnenie plnofarebnej inzercie Klienta 8x rok / 1/4 str.
- Logo na materiáloch ku premiéram poskytovaných pre novinárov na tlačových konferenciách SND

d) Ďalšie formy prezentácie Klienta:

- umiestniť roll-up banner Klienta vo foyeri novej a historickej budovy SND, ako aj na tlačových konferenciách SND na viditeľnom mieste
- premietiť video prezentáciu programu SND s logom Klienta na širokohlých obrazovkách v:
 - pokladniciach SND v novej a historickej budove SND
 - foyer SND v novej budove SNDv čase hodín prístupných pre verejnosť.
- premietiť video spot Klienta v max dĺžke 30'' na širokohlých obrazovkách vo foyer novej budovy SND pol hodinu pred začiatkom predstavenia, počas prestávok a pol hodinu po predstavení.

2. SND poskytne Objednávateľovi vouchery na repertoárové predstavenia (okrem premiér) počas zmluvného obdobia v nasledovnom počte a v celkovej sume 17 350 Euro:

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI : B.E.Agency s.r.o. - Slovenské národné divadlo

- na predstavenia Činohry SND: 300 voucherov v hodnote 20 €/ks
 - na predstavenia Opery SND: 250 voucherov v hodnote 35 €/ks
 - na predstavenia Baletu SND: 130 voucherov v hodnote 20 €/ks.
3. SND zabezpečí stretnutie vedenia SND s Klientom a jeho hosťami v max. počte 30 ľudí vo VIP salóniku v čase 2 vybraných premiér SND, organizovaných vo veľkej sále Opery a Baletu alebo v sále Činohry SND, za účelom prezentácie premiérovateľných predstavení a činnosti divadla ako aj vzájomnej spolupráce zmluvných partnerov. Termín tohto stretnutia si partneri určia s minimálnym predstihom 1 mesiaca pred uskutočnením premiéry.
 4. SND umožní vstup zástupcov Klienta na premiéry Opery, Baletu a Činohry SND v počte 6 osôb a na premiéry v Štúdiu SND v počte 4 osoby (2 osoby na prvú a dve osoby na druhú premiéru), za účelom kontroly plnenia SND podľa čl. IV. tejto zmluvy
 5. Pre odstránenie pochybností platí, že voucher sa rozumie poukaz vydaný SND, ktorý je zameniteľný za vstupenku na repertoárové predstavenie podľa výberu v zmysle prílohy č.1 Zmluvy. Z hodnoty voucheru sa nevydáva, nevyčerpané vouchery nie je možné vrátiť. Vouchery je možné použiť len počas zmluvného obdobia.
 6. SND sa zaväzuje poskytovať vouchery podľa čl. IV., bod 2 výlučne miesta v I. a II. kategórii a vždy aspoň 2 ks vedľa seba, tak aby tvorili pár.
 7. Objednávateľ sa zaväzuje pripraviť a dodať SND podklady potrebné na realizáciu povinností uvedených v čl. IV tejto zmluvy a poskytovať primeranú súčinnosť SND.

V. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť SND za plnenie podľa článku IV tejto Zmluvy cenu za splnenie predmetu zmluvy vo výške **215 050,- EUR** (slovom: dvestopäťtisíc päťdesiat EUR) nasledovne:
 - a) Objednávateľ uhradí preddavok na účet SND vo výške 98 850,- EUR vrátane DPH, tj. 82 375,- EUR bez DPH + DPH vo výške 16 475,- EUR, za zmluvné obdobie 01.07.2013 – 31.12.2013, a to v lehote 14 dní od účinnosti tejto zmluvy. Následne do 15 dní od prijatia platby je SND povinné vystaviť faktúru k prijatej platbe v zmysle zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH. Do 15. 1. 2014 SND vystaví vyúčtovaciu faktúru na plnú výšku prijatého preddavku. Faktúry je SND povinné doručiť do sídla Objednávateľa.
 - b) faktúra bude vystavená do 15.8.2013 v sume 17 350,- EUR (slovom: sedemnášticristopäťdesiat EUR) za plnenie podľa čl.IV bod 2 tejto zmluvy. Vouchery ako platobné poukážky nie sú predmetom DPH.
 - c) Objednávateľ uhradí preddavok na účet SND vo výške 98 850,- EUR vrátane DPH, tj. 82 375,- EUR bez DPH + DPH vo výške 16 475,- EUR, za zmluvné obdobie 01.01.2014 – 30.06.2014, a to v lehote 14 dní od prijatia vyúčtovacej faktúry za obdobie 01.07.2013 – 31.12.2013 . Následne do 15 dní od prijatia platby je SND povinné vystaviť faktúru k prijatej platbe v zmysle zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH. Do 15. 7. 2014 SND vystaví vyúčtovaciu faktúru na plnú výšku prijatého preddavku. Faktúry je SND povinné doručiť do sídla Objednávateľa.

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI : B.E.Agency s.r.o. - Slovenské národné divadlo

2. Faktúra musí spĺňať všetky náležitosti daňového dokladu podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení, inak má Objednávateľ právo jej vrátenia bez následku omeškania s úhradou a nová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia bezchybnej faktúry. Prílohou vyúčtovacej faktúry za príslušné obdobie bude hodnotiaca správa v dvoch vyhotoveniach v tlačenej forme a v dvoch vyhotoveniach vo forme CD/DVD nosiča, ktorá musí obsahovať údaje o splnení povinností SND podľa tejto zmluvy.
3. DPH bude pripočítaná k cene bez DPH vo výške stanovenej platnými právnymi predpismi upravujúcimi výšku dane z pridanej hodnoty v deň vzniku daňovej povinnosti.
4. Splatnosť faktúry je zmluvnými stranami dohodnutá 14 dní odo dňa jej doručenia do sídla Objednávateľa.

VI. UKONČENIE ZMLUVY

1. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak si SND nesplní svoje povinnosti uvedené v čl. IV. tejto zmluvy a to ani v poskytnutej dodatočnej primeranej lehote uvedenej v písomnej výzve Objednávateľa na nápravu.
2. SND je oprávnené odstúpiť od zmluvy v prípade, ak je Objednávateľ v omeškaní s úhradou faktúry o viac ako 45 dní po lehote splatnosti.
3. Účinky odstúpenia od zmluvy podľa čl. VI, bod 1 nastávajú dňom nasledujúcim po dni doručenia písomného odstúpenia od zmluvy druhej strane.

VII. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Objednávateľ vyhlasuje, že je oprávnený udeliť súhlas na použitie loga Klienta na účely podľa čl.IV tejto zmluvy.
2. Objednávateľ udeľuje súhlas na použitie loga Klienta najneskôr do 15 dní odo dňa účinnosti tejto zmluvy, a to na účely podľa čl. IV tejto zmluvy.
3. Kontaktnou osobou za stranu SND pre zabezpečenie plnenia podľa tejto zmluvy sú poverení: a Mgr. Roman Martinec, e-mail: roman.martinec@snd.sk, mobil: 0917 169 857
4. Kontaktnou osobou za stranu Objednávateľa pre zabezpečenie plnenia podľa tejto zmluvy je poverený: Ján Haverla, e-mail: beagency.sro@gmail.com, mobil: 0911 786 838 .

VIII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Akékoľvek zmeny a/alebo doplnenia tejto Zmluvy sa môžu vykonať iba na základe dohody obidvoch Zmluvných strán, a to vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k Zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia Zmluvy a práva a povinnosti z nej vyplývajúce sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
3. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa jej podpisu do 30.06.2014.
4. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia Zmluvy sú platné, len ak boli vyhotovené vo forme jej písomného dodatku podpísaného obidvomi zmluvnými stranami.

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI : B.E.Agency s.r.o. - Slovenské národné divadlo

5. Zástupcovia účastníkov záväzne vyhlasujú, že sú spôsobilí k uzatvoreniu Zmluvy, ich zmluvné prejavy sú vyjadrené zrozumiteľne, slobodne a vážne, bez pocitu tiesne alebo inak nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi podpismi.
6. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých po dve vyhotovenia dostane každá zmluvná strana.
7. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu.

V Bratislave dňa:

OBJEDNÁVATEĽ:

SND:

.....
Ján Haverla

konateľ B.E.Agency s.r.o.

.....
Mgr. art. Marián Chudovský
generálny riaditeľ SND

.....
Bc. Daniel Rabina
riaditeľ Centra marketingu SND

Príloha č. 1 – Zoznam repertoárových predstavení SND

OPERA

nová budova, Sála opery a baletu

Giuseppe Verdi: Aida

Giacomo Puccini: Bohéma

Wolfgang Amadeus Mozart: Čarovná flauta

Benjamin Britten: Kominárik

Giuseppe Verdi: La Traviata

Richard Wagner: Lohengrin

Giacomo Puccini: Manon Lescaut

Johann Strauss: Netopier

Giuseppe Verdi: Otello

Bedřich Smetana: Predaná nevesta

Eugen Suchoň: Svätopluk

Giacomo Puccini: Turandot

historická budova

Gioacchino Rossini: Barbier zo Sevilly

Georges Bizet: Carmen

Wolfgang Amadeus Mozart: Don Giovanni

Piotr Iljič Čajkovskij: Eugen Onegin

Giuseppe Verdi: Macbeth

Giuseppe Verdi: Nabucco

Gaetano Donizetti: Nápoj lásky

Milan Dubovský: Veľká doktorská rozprávka

BALET

nová budova, Sála opery a baletu

Uwe Scholz, Nacho Duato: DUO

Piotr Iljič Čajkovskij, Marius Petipa, Lev I. Ivanov: Labutie jazero

Antoine de Saint - Exupéry, Michal Pavlíček: Malý princ

Piotr Iljič Čajkovskij, Vasily Medvedev: Onegin

Ján Ďurovčík, Ľubomír Feldek, Anton Popovič: Popolvár

Sergej Sergejevič Prokofiev: Romeo a Júlia

Piotr Iljič Čajkovskij, Vladimir Malachov: Spiaca krásavica

historická budova

Ludwig Aloisius Minkus, Marius Petipa: Bajadéra

Tibor Frešo: Narodil sa chrobáčik

Václav Patejdl, Libor Vaculík: Snehulienka a sedem pretekárov

Herman S. von Løvenskjold, August Bournonville: Sylfida

ČINOHRA

nová budova, Sála činohry

Horace McCoy: Aj kone sa strieľajú

Tracy Letts: August: stratení v Oklahome

Fiodor Michajlovič Dostojevskij: Bratia Karamazovovci

Tennessee Williams: Konečná stanica túžba

Ronald Harwood: Kvarteto

Bertolt Brecht: Malomeštiakova svadba

Aischylos: Oresteia

William Shakespeare: Skrotenie zlej ženy

Georges Feydeau: Tak sa na mňa prilepila

Martin Porubjak, Martin Huba: Tančiareň

Carlo Goldoni: Vejár

William Shakespeare: Veľa kriku pre nič

nová budova, Štúdio

Janusz Glowacki: Antigona v New Yorku

Ivan Horváth, Peter Pavlac: Bratia Jurgovci

HOLLYROTH, alebo Robert Roth spívá Jana Hollého mrzkoti a pomerkováňa

Peter Quilter: Je úžasná!

Marius von Mayenburg: Ksicht

George Tabori: Matkina guráž

Pavol Dobšinský, Anton Korenči, Juraj Bielik: Mechúrik - Koščúrik

Shelagh Stephensonová: Pamäť vody

Anna Jablonská: Pohania

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI : B.E.Agency s.r.o. - Slovenské národné divadlo

Christopher Hampton: Popol a vášeň

Elfriede Jelinek: Rechnitz - Anjel skazy

Martin McDonagh: Stratíť ruku v Spokane

historická budova

Georges Feydeau: Chrobák v hlave

Jean Baptiste Poquelin Molière: Lakomec